

	Skater Hockey Inline Hockey		Match Sheet Spielbericht Rapport de jeu Rapporto di gara		1 Aire-la-Ville II			Goals / Torschützen / Buts / Reti 0						Penalties / Strafen / Punitions																	
	Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega		Nr. No.			Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Card / Pass Lic / Tess No		Time / Zeit Temps		G A T		Time / Zeit Temps		G A T		Time / Zeit Temps		Nr. No.		min		On / Ende Fin / Fine		code	
	CLUB 1		Aire-la-Ville II		1L		98 C			EGGER Geoffrey		221210		01:30		86		1													
	CLUB 2		Laupersdorf		1L		97 A			MURARO Jeff		215147		07:34		54		8		2											
Lieu / Ort Location / Luogo		Aire-la-Ville		Date / Datum Date / Data		07.09.2025		1 G			FRIEDERICH Arthur		224339		07:46		54		8		3										
Start / Beginn Début / Inizio		14:00		End / Ende Fin / Fine		16:04		Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara			CA78		8			CHEVALLEY André		216347		37:52		16		5							
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato		X		Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole				86			MOROU Melvine		221604		43:27		8		15		6										
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo				Cup / Pokal Coupe / Coppa				54			MOLINARI Sébastien		222350		49:01		97		16		7										
Other / Sonstiges Autre / Altro				Spectators / Zuschauer Spettatori		20		22			MASSON Damien		213032		64:17		16		86		8										
No Card / Liz. No Lic. / Tess.		Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome		Signature / Firma Unterschrift		COACH			Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		215077		TOTAL			8											
Time Keeper Chronométrateur		215075		DUVILLARD Pauline		2			Laupersdorf		Goals / Torschützen / Buts / Reti		Penalties / Strafen / Punitions																		
Official scorer Marqueur		222351		FROMAGET Cyril		13 C			GERBER Michael		203508		14:09		67		89		1												
Referee 1 Arbitre 1		206011		POCHON Christian		10 A			MEYER Dominik		223106		35:33		89		13		2												
Referee 2 Arbitre 2		215110		CHASSOT Fabian		90 G			EGGENSCHWILER Simo.		223103		44:13		89		94		3												
Tech. Director Directeur tech.						1 G			BLASER Stephan		213256		46:29		89		94		4												
RESULT						92			BRUNNER Nicolas		223701		46:44		91		5														
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO		FINAL		32			DUMMERMUTH Adrian		210002		52:08		13		94		6														
CLUB 1		CLUB 2		91			SOMMER Fabian		223710		56:47		89		94		7														
1 Time / Drittel Tiers / Tempo		4		1		94			BRUNNER Jonas		224622																				
2 Time / Drittel Tiers / Tempo		1		1		89			GERBER Adrian		203504																				
3 Time / Drittel Tiers / Tempo		2		5		67			NEUENSCHWANDER Chris		331102																				
Overtime / Verl. Prol. / Sup.		1		0		23			SPIESS Cédric		217138																				
Penalty / Rigori		0		0		88			SUTER Timo		225090																				
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.						COACH			Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		208446		TOTAL			7											
				COACH			GÖTSCHI Matthias				TIME OUT			X		X		X				TOTAL		2 min							